

Thị Trường Tự Do MNsure

Chương trình tổng hợp cho bảo hiểm sức khỏe



Ghi danh mở rộng cho 2017 là từ ngày 1 tháng Mười Một, 2016 – ngày 31 tháng Giêng, 2017

Giúp đỡ tài chính có sẵn

Tùy vào lợi tức và số người trong gia hộ, quý vị có thể hội đủ điều kiện cho một chương trình giảm giá từ một công ty bảo hiểm tư, hoặc bảo hiểm miễn phí- hoặc chi phí thấp từ một chương trình công cộng được nhà nước trợ cấp. **MNsure là nơi duy nhất người Minnesota** có thể hội đủ điều kiện để được giúp đỡ tài chính, như là các tín thuế để trả bảo phí hàng tháng, cắt giảm đồng trả chi phí cho các chi phí y tế, hoặc bảo hiểm qua Medical Assistance (Trợ Giúp Y Tế) hoặc MinnesotaCare.

Chương Trình Sức Khỏe Tư (Private Health Plans)

Cũng được gọi là “chương trình sức khỏe hội đủ điều kiện” hoặc QHP, đây là những chương trình sức khỏe được đưa ra bởi các hãng bảo hiểm. Giúp đỡ về tài chính có sẵn tùy thuộc vào lợi tức, số người trong gia hộ của quý vị và tổn phí bảo hiểm trong khu vực của quý vị. **Chương trình sức khỏe phải được mua qua MNsure mới đủ điều kiện.**

MinnesotaCare

Bao trả cho cư dân Minnesota có lợi tức thấp mà không tiếp cận được bảo hiểm chăm sóc sức khỏe với giá phải chăng và không hội đủ điều kiện cho Medical Assistance. Bảo phí thấp hàng tháng được ấn định bằng lợi tức và số người trong gia hộ. Các người đủ điều kiện có thể ghi danh quanh năm.

Medical Assistance

Chương trình Medicaid của Minnesota bao trả cho nhiều người có lợi tức thấp, đặc biệt là trẻ em và phụ nữ mang thai. Không có bảo phí hàng tháng. Những người đủ điều kiện có thể ghi danh quanh năm.

Bảng cho thấy giúp đỡ tài chính nào quý vị có thể đủ điều kiện dựa theo lợi tức và số người trong gia hộ của quý vị.

Số người trong gia hộ	Medical Assistance cho người trên 18 tuổi Lợi tức hàng tháng/Hàng năm (lên đến)	Medical Assistance cho trẻ em Lợi tức hàng tháng/Hàng năm (lên đến) <i>(Giới hạn lợi tức cho trẻ sơ sinh dưới 2 tuổi cao hơn một chút)</i>	Medical Assistance cho phụ nữ có mang Lợi tức hàng tháng/Hàng năm (lên đến)	Minnesota Care Lợi tức hàng năm* (lên đến)	Tín thuế cho các chương trình y tế tư Lợi tức hàng năm* (lên đến)	Chương trình y tế tư với bảo phí hàng tháng. Không được hưởng tín thuế. Lợi tức hàng năm (trên)
1	\$1,316 / \$15,800	\$2,722 / \$32,670	không áp dụng	\$23,760	\$47,520	\$47,520
2	\$1,777 / \$21,333	\$3,675 / \$44,110	\$3,715 / \$44,591	\$32,040	\$64,080	\$64,080
3	\$2,238 / \$26,866	\$4,629 / \$55,550	\$4,679 / \$56,156	\$40,320	\$80,640	\$80,640
4	\$2,699 / \$32,398	\$5,582 / \$66,990	\$5,643 / \$67,720	\$48,600	\$97,200	\$97,200
5	\$3,160 / \$37,931	\$6,535 / \$78,430	\$6,607 / \$79,285	\$56,880	\$113,760	\$113,760
6	\$3,622 / \$43,464	\$7,489 / \$89,870	\$7,570 / \$90,850	\$65,160	\$130,320	\$130,320
7	\$4,083 / \$48,997	\$8,442 / \$101,310	\$8,534 / \$102,415	\$73,460	\$146,920	\$146,920
8	\$4,544 / \$54,530	\$9,395 / \$112,750	\$9,498 / \$113,980	\$81,780	\$163,560	\$163,560
Cộng thêm cho mỗi người được thêm vào	\$461 / \$5,532	\$953 / \$11,440	\$963 / \$11,564	\$8,320	\$16,640	\$16,640

*Có lợi tức giới hạn thấp hơn một ít khi ghi danh vào MinnesotaCare và đủ tiêu chuẩn tín thuế cho bảo hiểm bắt đầu từ ngày 1 tháng Giêng, 2017.

Truyền đơn này chỉ có tính cách thông tin mà thôi. Hướng dẫn lợi tức chỉ là ước chừng. Quý vị cần hoàn tất đơn để ấn định tiêu chuẩn thật sự của quý vị.

Có thể lựa chọn, có phẩm chất, tiện lợi



Chọn bảo hiểm sức khỏe toàn bộ qua MNSure

Ghi danh mở rộng cho 2017 là từ ngày 1 tháng Mười Một, 2016 – ngày 31 tháng Giêng, 2017

MNSure là thị trường tự do cho cư dân Minnesota có thể tìm mua, so sánh và chọn bảo hiểm sức khỏe đáp ứng được các nhu cầu của họ, và là nơi độc nhất để được giúp đỡ về tài chính.

Tất cả các chương trình sức khỏe bao gồm các quyền lợi sức khỏe quan trọng này:

- Chăm sóc răng và mắt trẻ em
- Dịch vụ khẩn cấp
- Nhập viện
- Dịch vụ tại phòng lab
- Chăm sóc cho người mẹ và trẻ sơ sinh
- Các dịch vụ chăm sóc bệnh tâm thần và hành vi
- Dịch vụ ngoại viện và đi khám ở phòng mạch bác sĩ
- Thuốc theo toa
- Các dịch vụ phòng ngừa và sống khỏe mạnh
- Dịch vụ phục hồi và phục hồi chức năng cùng các thiết bị (để duy trì sinh hoạt hàng ngày, hoặc để phục hồi từ bệnh tật hoặc tai nạn)

Bảo vệ người tiêu dùng:

- Không có điều ngoại lệ cho các bệnh trạng đã có trước
- Không thể bị từ chối bảo hiểm hoặc bị tính bảo phí cao hơn vì tiểu sử y tế
- Không có giới hạn hàng năm hoặc trọn đời về bảo hiểm, và có giới hạn cho chi phí tự trả

Ba cách được giúp đỡ nộp đơn và ghi danh miễn phí

Người Trợ Giúp

Những người được huấn luyện từ các tổ chức địa phương để gặp trực tiếp, giúp đỡ cách nộp đơn và hỗ trợ cho việc ghi danh.

Đại Diện và Đại Lý

Các chuyên viên có giấy phép hành nghề được huấn luyện sẽ gặp trực tiếp để giúp đỡ miễn phí và cố vấn để lựa chọn chương trình.

Trung Tâm Liên Lạc MNSure

1-855-366-7873 (1-855-3-MNSURE)

Các chuyên viên được huấn luyện đầy đủ có sẵn để trả lời các thắc mắc của quý vị qua đường dây nóng miễn phí.

Để tìm người trợ giúp, đại diện và đại lý và các trung tâm ghi danh không cần hẹn gần nơi quý vị cư ngụ, xin truy cập MNSure.org/help.

IG-VI 092016



MNSure không kỳ thị vì chủng tộc, màu da, nguồn gốc quốc gia, tín ngưỡng, tôn giáo, phái tính, tuổi tác, khuyết tật, tình trạng trợ cấp công chúng, tình trạng hôn nhân hoặc khuynh hướng tình dục. Attention. If you need free help interpreting this document, call 1-855-366-7873. Dignin. Haddii aad u baahantahay caawimaad lacag-la'aan ah ee tarjumaadda qoraalkan, wac 1-855-366-7873. Atención. Si desea recibir asistencia gratuita para interpretar este documento, llame al 1-855-366-7873.